

# NOVINE

## Glasilo Slovenske krajine

Izdajateo: KLEKL JOŽEF, vp. pleb. nar. poslanec.

Oglase sprejema samo tiskarna in uredništvo v Soboti Kolodvorska ulica 123 Cena oglasov cm<sup>2</sup> 75 par; 14 strani dobi 20,00, 12 strani 25,00, i cela stran 30,00 popušta za edno objavo. Cena malih oglasov je: do dvajsetpet reči 5 Din. više od vsake reči pol D. Med tekstom cm<sup>2</sup> 1,50 D., v Poslaom 2:50 D. Tako za oglašje plača uprava i da za vse og-lase od 5% do 50% popusta.

Rokopisi se ne vračajo.

Novine prihajajo vsako nedeljo. Priloge: Martijin list i Kalendar Srca Jezušovoga. Cena pri sküpnom naslovu na dom 25 D., na posamezni neslov 30 D., či se cela naročina naprej plača do 31. marca. Či se pa plača po 31. marča, je pri sküpnom naslovu cena 30 D., pri posameznom 35 D. M. list i Kalendar se plačata posebi. Amerikanci plačajo za vse vküp 4 dolare. Naroči se na upravništvi v Črnovcih, Prekmurje. Uredništvo je v M. Soboti.

## Poštenost vsešiom.

Ravno v tej časaj gda si štéta Radič i Pribičević med ljudstvom znova pridobiti zavüpanje, nam pride na misel da mora biti človek tüdi v politiki jako pošteni. Samo tisti, šteri je vsigdar i vsešiom pošteni i pravičeni si pridobi med ljudstvom zavüpanje i ljubzen, vsem drügam pa ljudje hrbet pokažejo.

Kelkokrat smo čüli od naši demokratov: „Zakaj se pop meša v politiko? Za popa je cerkev i ne politika. Politika se ne šika za popa!“ Kelkokrat smo to čüli iz vüsti naših demokratov i tüdi radičovcov i že smo mislili, da je politika zaistino nekaj drugoga, zaistino nekaj takšega, ka poštenomi človeki ne pristaja. Sebe so pa naši demokratje zagotovo meli za menje poštene, či so mislili, da se za njé šika to či se v politiko mešajo, za druge pa ne.

### Ali je politika nepoštena?

Takša politika, kak so jo vodili naši demokratje i radičovci je nepoštena, to lahko v mirnov dušov povemo. Dnesdén, v takzvani demokratični časaj, ma čpraviti s politikov vsakši človek,

siromak ali bogat, zvučeni, ali nezvučeni. Dnes ma oblast v državi ljudstvo samo v svoji rokaj i to po svoji zastopnikaj, štere si samo zvoli. Tej ljudski zastopniki ali državni poslanci pa morajo ljudstvi vsešiom pomagati, njemi vse po istini povedati i vsešiom paziti samo na to naj ma ljudstvo od njij kem vekši hasek.

Ali so tak delali naši demokratje i radičovci? Ne! Demokratje so od vsega začetka gledali samo na to, naj oni sami bogati gratajo, naj oni sami ma jo oblast v rokaj i či se njim to ne zgodi, te so pripravni ljudstvi i državi najveško škodo napraviti. Radič je nad siromaškim nezvučenim hrvatskim ljudstvom na té način, da njemi je obečavao vse mogoče i nemogoče reči, čiravno je znao, da se kaj takšega nigdar nemre zgoditi.

### To svedočijo njüva dela.

Po bojni je meo dr. Korošec v Belgradi jako veliko čest. Vidli so vsi, da je pošteni i pravičeni človek. Kak minister za prehrano i železnice je v najhtij-

ši časaj jako dosta napravio. Nego, gda je brano naše ljudstvo pred krivičnov zamenjavov dinara za 4 korone, gde smo mi tri štrtine svojega imanja zgübili, gda je brano naše ljudstvo pred krivičnimi i previsikimi dačami, gda je brano naše ljudstvo pred centralizmom, te so njemi skočili v hrbet demokratje, med njimi tüdi Pucelj i radičovci. Radi bi prišli na njegovo mesto, nego ne zato, naj bi ljudem pomagali, nego zato, da bi si spravili bogastvo na račun siromakov.

Te so se začnole sekati naše šume, te so prišli na naša imanja najslabši ljudje, te so dobili zemlo v naši krajinaj prostovolci od šteri ešče dnes ne vemo odkod so prišli i kam so odišli, od te naprej so se začnole siromaškomi ljudstvi dače vekšati i to celi sedem let, dokač je dr. Korošec znova nej prišao na vlado.

Radič se je pa iz svojega siromaškoga nezvučenoga ljudstva naravnoč norca delao. Občavao njemi je republiko brez dače, brez soldačije i žandarov samo da je dosta kruglic dobo. Nato je pa za skledo léče, da je bio en časek minister vse to zatajo. Hrvaško ljudstvo je pa gračüvalo

čiduže bole siromaško, dukeč so njemi ne skočili na pomoč drügi ljudje.

To je istinsko nepoštena, krivična i siromaškomi ljudstvi škodлива politika.

### Naša politika je poštena.

Čiravno se je ešče daleč ne vse tisto zgodilo, ka mi želimo, prosili i zahtevali smo pa vsigdar samo to, ka je naši ljudstvi v hasek. Od naši poslancov i ministrov je niti eden ešče ne bogataš gratao. Komi se je gda krivica godila, je vsigdar šik nam pomoč iskat. Tüdi zdaj se nede moglo vse tisto zgoditi, ka bi mi šeli ar mamö v celöj vladi samo ednoga ministra. Vidimo pa, da si je ta vlada zmed vsej drügi vüpala znizati dače, sekanje šum se je stavilo, Mura, Ledava i druge vode se začnejo regulerati, podpira se kmetijstvo i živinoreja, država je dala letös za gladujoče 150 milijonov dinarov, glavna pomoč siromaškomi ljudstvi pa pride z velikim milijardnim državnim posojilom.

Povemo ešče ednok, da se je ne vse zgodilo, ka bi mi želeli, zgodilo se je pa telko, kak pod niti ednov drügov vladov. Zakaj so drügi toga ne napravili

## Oj, jej, toga so se nej troštali!

Z velikim bobnjom so zvali demokratje i radičovci vküp naše ljudi na velki javen shod v Beltinci i Dobrovnik, naj pridejo vsi, šteri ščejo čüti istino i dosegnoti bogše čase. V Beltinci je ščista po nepriliki gratao pri zadnji občinski volitvaj žüpena demokrat i že so mislili tej ljudje, da je cela Beltinska fara njüva. Da bi koronali to svojo zmago, so se pripravili, da priredijo velki shod dvei tüsti strank, šteriji že več nindri nemata nikšga poštuvanja.

Naznanili so, da pridejo imenitni njüvi govorniki na to shod, šteri nam vso istino povejo i pricamprajo nebena na zemlo. Prišla sta gg. poslanca Pucelj i Pivko, Prepeluh i ništerni drügi, napovedanoga radičovoga žüpnika Matico je pa nindri nej bilo. Mogoče je že naprej znao, da takših duhovnikov naša krajina ne spoštüje ravno preveč.

### Kak se je začnolo?

Že več dnij prvie so meli naši domači demokrati važne sestanke, gde so določili, od koj vse se bo govorilo na tom velkom shodi. Pravili so: da so dače previkske i so tomi krivi klerikalci ar so klerikalci zdej na vladi, šinfati moramo Srbe i praviti da je Korošec nas ščista odao Srbom i razlagali, da so tomi tüdi krivi klerikalci, da se je agrarno pitanje ešče nej rešilo. Tak so si lepo vse nabrali, ka bodo gučali, i za to so naši ljudje že vse

znali. Nego zgodilo se je pa ščista inači.

Po prvöj meši se je zbralo na cesti pred Günterom gotovo više 1500 ljudi, sami naši pristaiši. Zgučavali so si, kakšo istino nam šče Pucelj povedati? On je ešče nigdar nej istine gučao. Med tem se je pa samo ednok pokazao v dvorišči na deskaj Pucelj, Prepeluh, Šafraan iz Sobotie i ešče ništerni drügi. Beltinski Neubauer se je postavio tam za predsednika i je ljudem Pucela za Matico predstavio, ka je povzročilo velki smej. Nato je šteo Pucelj nekaj povedati, ali do reči je ne mogao priti, takši krič je bio.

Ljudje so kričali: Što si pa ti, da nam ščeš zdej bogše čase spraviti, pa si nej bio ti do zdej na vladi? Zakaj si nam nej bogši časov spravo?

### Nevola gračüje či duže vekša.

Ljudstva je resan prišlo vno go nego ne zato, da bi poslühali naše demokrate i radičovce nego zato, ar je štelo povedati, da s takšimi ljudmi nešče meti posla. Ljudje so njim kričali: „Vi ste nam istine ešče nigdar ne povedali, laži pa neščemo poslühati. Mi mamö drüge ljudi šteri nam istino povejo i nam preskrbijo bogše čase. Živijo Korošec, živijo Klekl, živijo Jerič. Živijo Slovenci, vi bi pa radi Slovence v hrvaško turbo spravili. Odo je pa vaša hrvaška republika, štero ste ljudem obečavali? Mi smo sili večšega obečavanja, neščemo vas poslühati.“

Pucelj je stao kak na tralj, Prepeluh se je škrabao, Pivko žmikao pipo, vsi so pa samo strašno prestrašeno gledali v naše ljudi. Kaj takšega so se nej troštali. Oglasiti se je šteo nekoliko Šafraan iz Sobotie, šteri se je kukao po glavi, mahütao z rokami i kričao »nori, norie. Ljudje so en čas nej znali komi ide te »nori, norie« dukeč je nej pokazao ljudem jezika pa zatrobo »bee, te so razmili, da je g. Šafraan od sebe pravo, da je nori. Zato so začnoli vsi s pristom na njega kazati i se na ves glas smejati.

Nikši, v Beltinci ne preveč poštuvani Glavnik je pa skočo med ljudi i je začno bitii. Nego ljudje so ga precil trdo prijali i postavili na cesto.

### Prišli so žandari.

V tom se pokažejo samo ednok žandari z golimi bajoneti pred Pucelom i njegovov kompanjov. Tak so žandarje ljudi nazaj držali, Pucelj je pa z ništerimi ljudmi odbežao za štale i tam šteo meti svoj govor. Nego ljudje so kričali, da je to javen shod i žandari nemajo pravice ljudem braniti priti na shod či je mer i se nišče ne bije.

Čüdao je bilo pri tom shodi, da smo nej vidli niti ednoga zastopnika oblasti, žandarje so pa nastopali tam kak da se ide za kakšo krvavo revolucijo. Čiravno, da se je na tom shodi nikši nered nej zgodio razen da so beltinskoga Glavnika, šteri je začno ljudi kučti, tej lepo na cesto postavili, so vseedno prišli ešče financarje s

pükšami i strašno zamazimi bajoneti na shod.

Ne vemo, či so tej ljudje dobili mogoče kakši novi zakon, da se morajo naši ljudje z bajoneti plödti od demokratsko radičovci zborovanj?

### Pucelj modrüje.

Kak smo že prvie povedali, Pucelj spoj nej mogao priti do govora. Zakričao je pa večkrat kakše reči med ljudi, da so se ljudje smejali z njega. Tak je ednok zakričao: „Jez sam bio vsigdar izvrsten minister, či bi bom ešče gda minister, bom vsigdar bogši kak Korošec.“ Joj, so se njemi zosmejali ljudje v obraz. Drügoč palig: »Jez sam lepi dečko, jelle, lepši kak Klekl i Jerič.“ Aj, aj so se palig smejali ljudje z njega. Nazadnje je pa smajütao z rokami, povedao, da nas je g. Klekl slabo vzgojo da ga neščemo poslühati i da to on že povej v Belgradi. G. Šafraan je pravo Neubaueri, naj zbere tüsti petnaest njüvi ljudi i odido vsi v edno sobo, da bodo tam meli zaupni sestanek. Tak so lepo g. Pucelj i ešče petnajst drügi ljudje stopali med žandar-skimi i financovskimi bajoneti k Cigüti i tam napravili zaupniški sestanek. Zkoz nad okno je g. Pucelj ešče ednok pokimao ljudem naj ešče šteri pride gori, ljudje so pa v najlepšem redi i meri odišli i se na ves glas smejali kak se je imenitno zvršo prvi „velki“ demokratski-radičovski shod v našoj krajini.



li? Ar so nej gledali za hasek siromaškomi ljudstvi, nego za svoj hasek. To je razloček med njimi i nami.

## Tüdi dobro.

Pod naslovom „Prekmurci su nezadovoljni“ piše hrv. „Jutarnji list“ od 28. aprila kratko telefonsko novico iz Maribora, v šteroj na kratki — ne pa verno — navaja naše nezadovolstvo z Mariborom popisano v prvejšoj številki naši Novin. Ar poznamo komando pod šterov je jut. list pa prevejanost, štera jo kiti, zato moramo pravočasno prekrizati njüva mogoče kaona nakanenja.

Ci je držao dopisnik jut. lista v Maribori za vredno naznaniti „veliko senzacija“, naš članek te, bi naj to včino tak, kak je on dejansko napisao, ne pa krivo ino obrezanoga, vzešši iz njega samo ona, štera bi znala hasnóti njim v slučaji, či bi nakanili njegovu pá „šturmati“ na našo Slovensko krajino, da je „hrvatska“ pa ka bi se mi „prekmurci“ radi rešili „Kranjcov“ ino prišli pod mile a gole peroti že dve leti se klüvajoče varaždinske oblasti.

Okoli „jut. lista“ ešče ne vejo ali pa neščejo znati našega slovenskoga jezika. S toga pride, ka je krivo prestavo ino dao drugi smiseo ništernoj našoj reči. „Čak“ pa „prej“, „ništa“ pa „nezadosta“ je tüdi ne vseedno.

O Slovensko krajini od štere je guč ne guči, naša Sobota se zna, grata *Murska Subota*. Tak pačijo naša imena novine, štere se telko derejo proti Srbom, šteri po svojem pišejo hrvatska imena mest.

Istina je, nezadovolni smo v mnogo čem pa či smo to vüпали napisati, si zato naj niti izdaleka nemisljio brátja, ka bi mi Slovenci Slovenske krajine s tem nastregivali z Zagrebom ino tak nakanili ali želeli priti v ešče bole centralistično t. j. lačno zagrebečko

Radičovo, ali kak smo prle povedali, v Klivajočo se varaždinsko oblast, štera se je pa pod žmečavov Zagreba bržčas zadüšila.

Vse je naime dnesden mogoče, gda se sam »beli Zagreb« brani ino brše z vsemi štirami proti oblasti ino šče vuji iz »zavetja« oblasti Radičove. — Ali so ne preminoče dneve pá začnoli gibati ločitev Medžimurja od mariborske oblasti?

No? Pa bi bilo kaj čüdnoga, či bi se velikodišen Radič i »jut. list« ednok samo spomnila tüdi „Prekomurja“ t. j. naše Slovenske krajine našega članka?

Nikák de mogoje plačati ogromne dače navržene Zagrebi či on smükne iz oblasti.

Zakaj nebi zateknoli te lüknje Medžimurci, pa prej tüdi mi ne bi bili od več.

Lepo, ka se za naše članke tüdi v Zagrebi brigajo, bojimo se pa — kak smo povedali — mogoče namire, za volo štere so ravno to nezadovolstvo naše opisali ino vrgli zmes svoje ocvirke! — Timeo Danaos, et dona ferentes. „Presika“

## NEDELA.

(Na den vnebozastopenja.) V tisti časaj, prikazao se je Jezuš ednajstim sedečim, pokarao je njüvo nevervanje i okornost srca ka so onim ne vervali, ki so videli njega, da je stano od mrtvi. I velo je njim: »Idite po vsem svejti i naznanjajte evanđelij vsakoj stvorjenoj stvari. Ki bo vervao i se okrsti, bude zveličani; ki pa nede vervao, bo pogübleni. Tistim pa, šteri bodo vervall, bodo eta znamenja nasledüvala: V mojem imeni bodo vrage izganjali, v novi jezikal bodo gučali, kače bodo primali i či bodo kaj čemernoga pili nede njim škodilo; pa betežnike bodo roké devali i ozdravjio.« I Gospod Jezuš, gda njim je to pravo, vzeti je bio v nebo i sedi na desnici božoj. Oni so pa šli i včili povsed, i Gospod je delao ž njimi i s čüdami, ki so se godile, potrdjavao reč njüvo.

(Po Vüzni šesta.) V tisti časaj, pravo je Jezuš vučenikom svojim: »Gda pride Oveseliteo, šteroga jez pošlem vam od Očé, Düha resnice, ki shája od Očé, bo on svedočo od mene. Tüdi vi bodete svedočili, ar ste od začetka pri meni. To sam vam povedao, da se ne spačite. Iz shodnic vas bodo metali; pride tüdi vöra, gda bo vsakši, šteri vas vmori, mislo, da Bogi dopadljivo delo včini. I to vam bodo napravili, ar ne poznajo ne Očo, ne mené. To sam vam povedao, da se spomenete, gda pride vöra, da sam vam jaz to pravo.

Navuk: Vnogi se zaletavlejo v vero zato, ka je ne poznajo.

## Agrarne zadeve.

— **Pritožbe agr. interesentov na veleposestvi kneza Eszterhazija.** Agrarni interesenti na veleposestvi kneza Eszterhazija majo vno go pritožb proti reviziji. Agr. zadruga je vse pritožbe, štere je do rok dobila oddala na merodajno mesto i odtéc dobila odgovor, da kak bo mogoče po zakoni, se bo šlo ljudem na roko. Naj pa Agr. zadruga natenkoma zve za vse pritožbe, pride vö v vsakše mesto g. Bajlec Franc urednik Novin, ki bodo na lastna vüha čüli pritožbe i je zapisali pa izročili zadrugi.

— **Odposlanci agr. zadruge v Bratislavi.** Če so poti občinske, je občina ma juš vödavati, čeravno ležijo pri agrarnoj zemlji. Če ne so občinske, nema toga juša. Kataster Vam pokaže čide so poti. Če se pa nemrete vöspoznati, pitajte na okr. agr. uradi, tü je pri parceli, štera je dana vö za agr. zemljo, tüdi pot zaznamüvana.

## Murska Subota.

— **Novi sodnik** namesto g. sodnika Senice je prišao k nam g. Franc Verlič, dozda sodnik v Brežicaj.

— **Novi poštni auto** je začno voziti med Sobotov Rogaševci i Sobotov D. Leudavov zdej v tork s petnajstim majom. Prva vožnja iz Sobo-

te v Rogašavce se je na najbolie slovesen način zvršila. Novi auto ma prostora za 10 oseb.

## Slovenska Krajina.

— **Odbor za zidanje sirotišnice v Črenšovcih** se vsem darovnikom toplo zahvali na vsakom najmenšem dari. Imena darovnikov so v M. Listi objavljena, deloma pa tüdi v Népujsági za tiste, šterim te list do rok pride, M. Lista pa nemajo. Odbor zednim izjavlja da nema nikše veze z poslopjom, šteroga si šče Posojilnica postaviti. Sirotišnica je poplona ločeno delo od hiše Posojilnice i si bo iz milodarov zidala „Dom sv. Frančiška.“ Posojilnica si pa zida iz svojih prišparanih krajcarov. Vsa hvala pa ide Posojilnici v Črenšovcih, ka je dala dozda najveški dar za sirotišnico, najmre 10.000 Din. Zakaj to naznanjamo? Najšo se je bogat človk, ki je zato odklono dar na sirotišnico, ka do prej tej dari šli na hišo Posojilnice. To je grdo, nesramno ogrizavanje, štero bomo naznanili sodniji, če se ponovi. — To naznanja i prosi milodare za sirotišnico — Odbor.

— **Beltinci.** Cerkevni pevski zbor je prirado preminočo nedele lepo majniško igro »Pri Kapelici.« Igralci so svoje vloge jako dobro rešili i občinstvo, šteroga je prišlo telko, da so komaj dobili vsi prostor, je bio z igrov nad vse zadovolno. Tüdi oder sem je bio jako skrbno pripravleni, Med posameznimi dejanji je igrala domača godba.

— **Nemremo plačati dače.** Zdej so prišli znova čeki da morajo ljudje v osmi dnevaj plačati visiko dačo, či nej pride eksekucija. Vnogo, vnogo naši lüdi je, šteri nemajo zdej niti pare pe nez pri hiži i hodjio spítavat, ka naj včinijo. Plačati nemrejo naši davčni uradi so pa jako pripravni priti z eksekucijov nad siromaške lüdi. Prav posebno se pa čüdimi mi našoj davčnoj oblasti. Vsi vidimo, kakše siromaštvo je nastanolo po tej nesrčni slabi letinaj v našoj krajini i ravno letos je nastopo v našoj krajini glad, kak že duga leta do zdej ne. Pa davčna ne

## Što naj spevle v cerkvi?

Malo je takši krajov, v šteri bi bila ešče ta navada, najmre da bi v cerkvi spevali vsi: stari i mladi, ženske i moški i spoj vsakši, šteri ma količkal glasa.

Naša Slovenska krajina pa je tisti kraj, v šterom je ta lepa i starodavna navada, na štero smo lejko vsi ponosni! Zakoj pa bi naj bili ponosni na njo? Eli je kakši razloček med tem, či spevle vsa cerkev eli pa či spevlejo samo ništerni na koroši? Je razloček! Či spevlejo samo ništerni (pevski zbor), ne napravjio nikdar tak mogočnoga vtisa na poslušajoče (ar večkrat tüdi slabo spevlejo) — kak či spevle vsa cerkev. Človek občüti po cejlom životi, da ga mogočnost spevanja spreleti. Eli je ešče kaj lepšega, kak poslušati spevanje pravmo na Božič, na Vüzen, na Velko mešo, da meseca maja niti ne omenimo? To se ne da primerjati z nikšim drugim spevanjom, kda se jezero grl odpre i hvali svojega Stvarnika. Ali je na svejti kje tak močen pevski zbor, da bi s takšov močjov zapeo, kak da spevle vsa cerkev? Nega ga.

Dale, zakoj pa bi naj samo ništerni spevali? Eli nemajo vsi pravice do spevanja? Lüdstvo dobro zna, ka što lepo spevle, dvakrat molí. Či je pa tomi tak, zakoj te ne bi spevao vsakši, koga veselí?

Da pa bomo ešče bole zaali ceniti naše cerkveno petje, čüjmo ka pravjio drugi o njem. Razni gospodje iz Ljubljane i iz Maribora pravjio, da je to jako lepo, da v naši cerkvaj spevle vse lüdstvo. Pravjio, da to človeka tak nadigne k Bogi, da čüti Njegovo bližino. Vsi so tak navdüšeni za naše spevanje, da bodo tüdi po Kranjskom i Štajerskom začnoli nazaj spelavati lüdsko spevanje v cerkvi. Od začetka bo šlo malo težko, zato ka je lüdstvo že ne več vajeno i se njim bo malo čüдно vidlo. Te pa kak vidimo, je pri njij prle tüdi vsa cerkev spevala. Liki po »modie« so šli i so na koroše spravljali pevske zборе.

Mi pa v cerkvi „moderni“ neščemo biti, liki ščemo svoje lepe indašnje šage obdržati — i zato nam nej trbej nikši „cerkveni pevski zborov“, da bi nam krütili na korošaj. Prej, da pa tej spevlejo 4 ali celo 8 glasno. Ka mislite, da lüdstvo v cerkvi ne spevle 4 glasno? Samo poslušajte!

Či je pa nazadnje što li preveč navdüšen za „pevski zbor“, pa ga naj ima za druge namene i nej za cerkev! Dosta prilik je pri razni društvaj, da lejko prireja pevske točke i tak pokaže svoje znanje.

Zato naj tem bole gojimo i zbolšujemo lüdsko petje. Na tom poli se tüdi lejko dosta dobroga včini. Gg. plevanoši ne odpüstite stare i častilive tradicije!

## Prekusnice.

**Točnost.** Negda, gda so ešče z peskom posipavali pisma, se je dogodilo v Zagorji: Napisao je süžbeno pismo žandarmerijski stražamešter svojemu komandanti ino posipao z peskom, dao na pošto olejšan, ka je pa eden poseo srečno opravio. Za nekolko dni dobi poziv od svoje komande naj kem prle pride pred komandanta. Nikak njemi nej šlo v glavo, zakaj more iti v tak slabom vremeni pred postavlene. Drugo jütro se že pred shajajočim sunci napoti v dalanje mesto ino se postavi ves blaten i utrjen pred komandanta, čakajoč naj ga nagovori ino povej zrok pozavanja.

Naednok ga pozove pred sebe komandant ino njemi da v roke njegovo lastno pismo rekoč naj zbríše pesek z pisma. Stražamešter včasi zbríše z pisma pesek pa je dao nazaj ino čaka duže.

Za kratek čas se obrne komandant proti stražameštri rekoč: »Idi domo, drugoče opravi te poseo doma!«

**Zginjeni vrag.** Farari je ednok med predgov nedovedoč vujšlo, da je prej vrag zginio. Dobro, zadeva bi bila vredi, či nebi verniki toga hitro na svoj hasek obrnoli. Fararova gospa so zvedeli i so gospoda na red pobrali: »Ka si pa to povedao v nedelo, vsi farniki pravjio, ka či je vrag zginio, te nam farara ne trbe več, vej nede koga, što bi moto i v grej zapelavao düše. To moraš na vsaki način popravit prišestno nedelo.« Zapovedano včinjeno. Prišestno nedelo so verniki čüli: »Stari vrag je toti zginio, samo to je smola, ka je stara ostala, štera je bila breja pa je te dneve skotila jezero mladi.« Zato ešče ma vsaki pošteni človik opraviti z hüdim dühom.

**Küpüjte srečke za tom-bolo „Martinišča“.**



samo, da ne jemle v račun tej naši nevol, nego v večji prilika morajo naši siromacije esče vekšo dačo plačati kak v premočnem leti. Tudi mi želimo v našoj krajini ednok spremembe i to temelite spremembe na bogše. Radi bi bili, da se zdaj že ednok tudi v našoj krajini čuti nova vlada.

— **Risalsko romanje na Trsat.** Vozila bota dva posebna vlaka. Iz Ljubljane ide eden na risalsko soboto zajtra ob 8. vori i 20 minut; te pobere vse romare iz Kranjskoga i tisti pokrajina, iz Maribora pa ide tudi na risalsko soboto zajtra ob 6. vori, te pa pobere vse romare iz Štajerskoga i naše krajine. Vsi šteri mislijo romati na Trsat naj bi šli s temi posebnimi vlakli ar bo na tej vno go več prostora i nede trbelo nikomi nindri presedati ar tej posebni vlakli vozijo direktno v Trsat. Vagoni tej posebni vlakov bodo nosili napise „Romarski vlak Trsat,“ tak da bo lahko vsakši že odzvitina vido šteri je posebni romarski vlak. Vsi romarji napravijo s Trsata brezplačen izlet po morji na otok Krk. Što se je esče nej prijavo, pa bi rad romao, naj jo kem prve včini. Prijaviti se mora na naslov „Sveta vojaska Ljubljana, Poljanski napis 10.“

— **Pisma iz Nemčije.** Naši delavci so nam že več pisem poslali iz Nemčije, gde pravijo, da se njim ne godi božno i dobro zaslužijo. Ništerni moški zaslužijo na den 3—4 marke ženske pa 2—3 marke, ka pride na naše penze za moške 35—50 dinarov, za ženske pa 25—40 dinarov. V ednom mestu so se ženske zavolo toga nikaj poverbile, da tak malo služijo, pa bi skoro nevolja bila. Gospod je telefonero v Maribor i je malo fallo, da je tisti žensek nej domo pusto. Škodi pa lahko takša norija našim delavcom prec. Ženske naj bi bile tudi s tem zadovolne domá malo štera zaslužijo gde 25—40 dinarov na den. Ovači so pa naši delavci zadovolni i si radi naročajo Novine.

— **G. Erjavec iz Beltinec** začne prek demokratske Domovine kličati na tiste klerikalce, šteri so nej zadovolni z rori, štere on zmeče. Nas to ne boli, samo vidimo, da se je že lepo navčjo pisati na pravi demokratski način.

— **Odlikovani živinorejci.** V našoj krajini se živinoreja čiduže lepše razvija, čitudi ne esče v tistoj meri kak bi bilo za nas potrebno i hasno. Živinoreja je največši dohodek naše krajine, lahko pa te dohodek esče jako povečamo, či se bomo v zadostoj meri brigali za povzdigo živinoreja. Zdj se poleg države posebno oblast trudi, da se živinoreja kem bo le povzdigne i se razdelijo vsakše leto vnoge penzene i druge premije za tiste, šteri vzgojijo najlepšo živino. Razveselivo je, da naša krajina v tom pogledi vsigdar lepe premije odnese. — Zdj so dobili iz naše krajine Velko ministrsko diplomu: Štefan Benko M. Sobota, Štefan Kühr Püonci, Štefan Bakan Nedelica, Peter Solar Nedelica, Uprava veleposestva Bellinci. Pohvalnico velkoga župana šo pa dobili: Štefan Benko M. Sobota, Štefan Vezér Martijanci, Štefan Plišar Veščica, Jožef Düh Vuča gomila, Jožef Kovač Prosenjakovci, Jožef Nemet Čikečka ves, Janez Hari Križevci, Mikloš Legen Noršinci, Franc Soos Dobrovnik, Matija Čeh Nedelica, Pavel Sonn Kapca, Vida Vend Čentiba, Veleposestvo D. Lendava, Peter Ferčak Lipa, Janez

Petek Gomilice, Franc Škaberne Čerensovci. Vnogi so dobili tudi nagrade za bibe v višini 600 i 400 Din, imena tisti pa priobčimo v prišestnoj številki naši novin.

— **Iz Canade** nam piše Leopold Récek: Novine redno dobivam i čtem i me zanima vsaka reč, esče oglasi. V tej čtem, kak se prosijo dobri delavci za 15 Din. na den. Mi eti sto dinarov služimo na den. (Samo v zim i me vnogi moro z toga služu živeti. Vr.) Smejao sam se tudi, kak so pri Jürji bor vlačili pojbe i dekle. Edno se mi samo ne vidi pri našem domačem ljudstvi: dekle preveč na gizado ido v obleki, celo z golimi prsami hodijo v ništernih krajaj že. (Sveta istina. Pa pristavimo: i v kratkih jankaj ka zamazane noge bole pokažejo. Vr.)

— **Dijaški izleti** naši gimnazijcov so se do zdaj zavolo slaboga vremena ne mogli vršiti, tak se pa kaže da se njim končno ednok spuni to veselje to soboto i nedelo to je 19. i 20. maja. Vrši se v ravno tiste kraje, kak smo to pisali v predzadnjoj številki našega lista.

— **Priporočamo,** da se pri popravljanju vór vsakši obrne na VACLAV PLÁČEK urarja v M. Soboti (gostilna Bac). Popravla dobro z garancijoi i fal.

— **Čuvajte svoje male prašičke!** Da te meli vsigdar zdrave, debele i črste prašičke, kupite redilni prašek »MASTELIN«. Za male penze dobiti i si prišparate vno go. Pakeci kostažo v vsej trgovinaj 3 i 6 Din. — Glavna zaloga A. Kosec, Maribor.

— **INKA Vinovica.** Či čitita bolečine reumatizma, glavobola, zobobola, prehlad prsi, nosa, grla, želodca, vzemite INKA. Glážek stane 10 Din. po pošti 3 gláži 45 Din., 6 glážov 70 Din. Dobi se v Lekarni pri sv. Trojici v Dolnoj Lendavi, v vsej lekarnaj v bogši trgovinaj v Slov. Krajini. Trgovci popust.

— **MAJALA**—creme, mast za obraz i roke vam ohrani mladost i zdravje. Minéjo pege, piščalci, raspokana, i rdeča mesta. Lonček Din 12. MAJALA—žajta za obraz Din 8. Dobi se v lekarni pri Sv. Trojici v Dolnoj Lendavi vsej lekarnaj i bogši trgovinaj v Slov. Krajini. Trgovci popust.

## Tjedenske novine.

— **Letalci prek morja i na severni tečaj.** Pisali smo že, kak so leteli z malim aeroplanom dva Nemca i eden Irec iz Berlina v Nevjork. Na ledeni otokaj pred Amerikov so morali sest i ar so v megli ne mogli naprej, pa tudi mašin se njim je nikelko pokvaro. Zdj se prišli že v Nevjork, gde so vse tri z največšimi slovesnostmi sprijali. To so prvi trije, šteri so preleteli morje iz Evrope v Ameriko. Iz Amerike v Evropo je prvi preleto vso pot Amerikanec Lindberg. — Tudi taljanski general Nobile, šteri je s svojim velkim zrakoplovom leto tudi prek naše krajine i je zavolo viherov morao počivati v severnoj Nemčiji, je odleto že naprej proti severnomu tečaju naše zemle. Do zdaj je vso pot srečno preleto.

## Domača politika.

**Parlament dela.** Opozicija šče mešati delo parlamenta stem, da vsigdar stavlja pred dnevnim redom kakve nujne predloge. Zdj se dela novi poslovnik to so posebna pravila po šteri se morajo zborovanja v parlamentu voditi i po tej pravilaj bo nemogoče mešati redno delo v parlamentu.

Socijalni minister je podpisao uredbo o delavnomo časi v trgovinaj. Osem vór dela je vpelano po bankaj, zavarovalni zavodaj, pri železnica, pristaničaj, v kovaški, kamnoseški, pekovski, natakarski obrti i tak naprej. Desetvorni delavniki v trgovinaj z živem nedelski počitek po načeloma za vse. Podrobna pravila so obširna. Nočno delo je prepovedano za ženske i dečke pod 18 leti i to od 10 zvečer i do 5 vore zajtra.

**Radič je izključeni od 10 sej** v parlamentu zavolo nedostojnoga obnašanja. Zdj je te gospod v kratkom šasi že ob tretjim izključeni od sej dvakrat je bio vsigdar od treh sej, zdaj na zadnje pa od 10 sej pa vse to zavolo svojega jezika ar ministrom i drugim poslancom takše reči guči ka se niti za kanase ne šika. No zdaj bo meo čas nikelko premišlavati da mora človek včas i tudi svoj jezik na vajat i držati.

— **Finančni minister** Markovič je odpotivao v London, da podpiše velko državno posojilo.

## Svetovna politika.

**Bojna med Kitajci i Japonci.** Na kitajskom že jako dugo traja domača državljanska bojna. Severni i južni del države se bijeta med seov, štera naj ma oblast v državi. Severne dele države podpirajo rusoski bolševiki, kre južne pa stojijo Angleži i Amerikanci. Japonska pa nikaj rada ne gleda, da se domača bojna na Kitajskom tak dugo nemre skončati i v tej nemiraj bi jako rada konči en del kitajske zemle pod sebe spravila. Zato je poslala na Kitajsko svojo soldačijo i svoje šitke z zgovorom da mora braniti tiste Japonce, šteri stanijejo na Kitajskom. Prišlo je že do mali bitk, nego brez vsakšega vzroka Japonska vseedao ne vüpa iti pregloboko na Kitajsko ar toga druge države tudi ne bi dovolile.

**Grožanje v Romuniji.** V Romuniji se v zadnjem časi močno začne gibati domača kmečka stranka, i to proti zdajšnjoj samovolnoj vladi. Dosta brige dela romunskoj državi tudi princ Karol, sin pokojnoga romunskog krala Ferdinanda, šteri bi morao biti zdaj romunski krao, ali zavolo različni vzrokov se je morao odpovedati toj pravici. Pozabiti pa nemre toga čij tudi na ne prebivlje na romunskom nego v drugi državaj. Pred kratkim je šteo iz Anglije z aeroplanom prepelati v Romunijo posebno razglase na romunski narod, da prevzeme kralstvo v svoje roke, ali Angleži so njemi to preperečili i ga stirali iz svoje države.

## Politične beležke.

### Velka nevolja.

Zmislimo si samo, kakša nevolja je za demokrate i radičevce to, da bodo morali gledati vladu, štera dobi milijarde, skoz njüve roke pa od tej penez niti dinar nede šo. To je strašna nevolja. Pri tak velkoj šumi bi se nikelko li zgübilu v njüvi žepaj, zdaj pa niti bliži nemrejo. Joj, da je nevolja!

### Vse je mogoče.

Leta gospodovoga 1928. 10. dneva, risalskeka meseca — za časa velki poplav v Slovenskoj krajini — se je najšeo „inteligent“ človek, šteri je blodeč po sveti toro svojo modrost ino pripovedavao, kak je naša Lendava nindri okoli Fokovev razdrila büre.

K tomi se je tudi malo potožo nad SLS, kak je svoj čas zastavljala „njega,“ ki je za svoja mlada leta mnogo trpo za mlado Jugoslavijo ino je izjavo, kak ga zdaj poštüjejo, čislajo tam gde je — v drugoj stranki.

Človek je male postave „visiko“ nabrazen, zato tudi rad stople po prstaj, naj se ga opazi. Zlegeo se vsem nam na čast v „Prekmurju,“ zdaj se bavi z širenjem »kulture« med narodom, z ednim pa poštimavle politične prilike v »Prekmurju« i düševno stanje naroda. Njegovo prorokvanje kaže na lepšo bodočnost našo edino pod zvezdov repeticov S. D. Koalacije v zaviti naročja Štipice in Svetozara. Slabo službo je včino našemi g. uredniki samo s tem, da ga je pohvalo.

»Tužna mu majka!«

„Presika.“

## Pošta upravnništva.

R. Škraban, Sv. Jürj. Gda na prošnjo dobimo odgovor, ti naznamo. — J. Košič, Pertoč. V Belgri. — Martin Kotera, Montevideo — domači Odranci. Vaš žele nekše knige v te tihinski orsaj pa Novine. Priglasite se na našem upravnništvi v Črensovcih. — Gusti Milina, rič, Oshava. Naročnino dobili, Bog plačaj! — Mary Horvat, Cleveland. Na dom sv. Franciška sprejeli 550 Din. Z prvejšim darom ste tak zdaj Vi tudi kupili en močen kamen za hišo sirot. Bog povrni! — Štefan Zelko, Brestovec. Naslov popravili. Popravek naslova ne javite na uredništvo, nego vsigdar na upravnništvo Novin. Vsaki deo lista ma svoj poseben i določen delokrog, uredništvo ga vrejüje, upravnništvo ga razpošilja. — Bokan Franc, Sv. Jürj. Če što svojega duga ne plača redno, je slaba navada, zato jo pa odpravite pri vaših naročnikaj. Če bi nas štamparija čakala do konca leta, bi tudi mi lahko čakali; a ar ona vsaki tjezen zahtevlje svojo plačo, papir pa naprej moramo plačati, zato morate tudi vi svoje naročnike sterjati. Na sirote pa počakamo, te majo izjemo, drugi nišče. — D. O. Cankova. 25 kalendarov razdelite brezplačno med sirote. — L. Reček, Alta, Canada. Naročnino z zahvalnostjov sprejeli.

## Mali oglasi.

### Posestvo k odaji.

12 plügov zemle v Babinch pri Ljutomeri cena 60.000 Din. Zglasiti i opitati je pri TEREZIJ GREGORINČIĆ, Stara Cesta pri Ljutomeru.

### Posestvo k odaji

pri Sv. Križi bliži cerkve, hiža zidana s črepom pokrita, štale zidane s slamov pokrite, sadonosnik, 3 plüge njev pa travnikov, dva plüga pri domi, ostalo odzvitina. Cena se zved i pri MARINIC MIHAELI na Grlavi št. 6. p. Križevci pri Ljutomeru.

### Naznanjam

cenjenim starišom, šteri majo fermance, da prosim od ednoga para obleke za delo samo 40 Din. HAJNAL IG-NAČ, krojač (po idšnjem Pozvekov Naci) M. Sobota.

### K odaji verstvo

v Muščanci 8 plügov s toga poldrügi plüg gošče, sadovnjak, dve hiži, vse poleg velke ceste i od železnice 10 minut. Zidine so prilične za trgovino. Pokaže Oček Ferenc. Kúpci naj se zglasijo pri ŠTEFAN KURONJA, Banfi, p. Štrigova.



## VOZNI RED:

Odhod	7:30	10:30	18:30	Ormož	7:02	16:00	19:20	Prihod
↓	7:36	10:37	18:37	Pušenci	6:56	15:54	19:14	↑
↓	7:43	10:44	18:44	Pavlovci	6:50	15:48	19:08	↑
↓	7:53	10:54	18:59	Ivanjkovci	6:40	15:38	18:58	↑
↓	8:05	11:06	19:11	Žerovinci	6:28	15:26	18:46	↑
↓	8:20	11:21	19:26	Ljutomer trg.	6:10	15:08	18:28	↑
Prihod	8:23	11:24	19:29	Ljutomer	6:06	15:04	18:24	Odhod
Odhod	8:26	11:34	19:31		6:02	14:59	18:20	Prihod
↓	8:41	11:49	19:46	Veržej	5:48	14:45	18:06	↑
↓	8:49	11:57	19:54	Dokležovje	5:40	14:37	17:58	↑
↓	8:58	12:06	20:03	Beltinci	5:31	14:28	17:50	↑
Prihod	9:10	12:18	20:15	Murska Sobota	5:18	14:15	17:37	Odhod
Odhod	5:20	13:30		Murska Sobota	8:56	17:08		Prihod
↓	5:36	18:46		Pucinci	8:42	16:54		↑
↓	5:51	14:02		Moštjanci	8:27	16:39		↑
↓	6:13	14:24		Mačkovci	8:15	16:27		↑
↓	6:26	14:38		Stanjovci	7:55	16:05		↑
↓	6:36	14:48		Petrovci	7:45	15:55		↑
↓	6:52	15:04		Šalovci	7:30	15:40		↑
Prihod	7:02	15:14		Hodoš	7:20	15:30		Odhod
Odhod	5:35	8:24	16:18	Maribor gl. kol.	9:10	18:21	21:47	Prihod
	28:08	5:17	12:15	Ljubljana gl. kol.	18:53	21:45	3:50	

## Penezi:

Ameriški dolar 56,75 Din., Čehoslovenska krona 1,68 Din., Avstrijski šiling 8 Din., Vogrski pengő 9,73 Din., Nemška marka 13,53 Din., Taljanska lira 3 Din., Francuski frank 2,23 Din., Švicarski frank 10,93 Jugoslovanski dinar notira na švicarskoj borzi 9,18.

Pri penezaj že duže časa nega nikši posebni sprememb. Naš dinar, kak tūdi penezi drūgi držav so skoro stalno na istoj višini. Za razne špekulante s penezi je to neaj najboljše, za splošno gospodarstvo je pa to velka dobrotā.

## Cene:

**Zrnje:** 100 kg. (metercent) pšenice 350—400 Din., žito 300—340 Din., oves 250 Din., ječmen 260 Din., kukorica 280—335 Din., hajdina 300 Din., proso 200 Din.

**Živina:** v Maribori: biki za klanje kg. 7—8 Din., krave za klanje 6—7 D., krave za klobase 4 5 D., mlada živina 7—7,50 Din., teoci 10—12,50 Din. Cena govedine: 10—17 Din., teletine 17—20 Din.

**Svinje:** V Maribori: prasci 5 do 6 tjeodov 180—250 Din., prasci 7 do 9 tjeodov 250—300 Din. eden. Svinje kg. žive vage 10—12,50 Din., mrtva vaga kg. 16 do 18 Din.

Za prasce je izdak veliko spita vanje, zato, ka je zdaj najbolje pripraven čas za kūpvanje prascov za krmlenje. Cena prascov se drži na močnoj višini.

**Belice:** na velko 1 do 1,25 D., na placi 1,25 do 1,50 Din.

**Mleko:** na velko 1,25 do 2 D., na placi 2,50 Din.

**Kože:** V Ljubljani: polske lisice 290 do 460 Din., vidre 550 do 840 Din., ververice zimsko 20 Din., divji zavec 19 Din., jazbec 60 do 66 Din., srne 22 Din., dihur (tor) 210 do 290 Din., domače mačke 20 Din., krt 4 Din., podlasica bela 80—95 Din., rjava 15 Din.

HALLO! GVUŠNO!

**Kmečka posojilnica**  
v Murski Soboti r. z. z o. z.  
(poleg špitala).

Hranilne vloge ima nad 1,500.000 Dinarov, štere obrestūje po 8<sup>o</sup>/<sub>o</sub> do 9<sup>o</sup>/<sub>o</sub>. Vloge se sprejmejo od vsakoga. Dobroga stanja je pa nad 12.000.000 Dinarov. Uradni dnevi so v tork, četrtrek in v nedelo od 9—12 vōre. — Srečen je tisti, ki ma v gvūšnom meseti svoje peneze naložene.

## Mali oglasi.

## Vino

vsakovrstno se dobi po ugodnoj ceni. Priporoča se najbolje, či si vsakši osebnopogledne i obišče. FRANC SENČAR, Ljutomer — Mala Nedelja.

## Vapno, cement,

deske, late, tesani les, drva, premog, cementne cevi za kanale i stūdenice i. t. d. se dobi vsigdar najfalej pri V. BRATINA, trg. v Križevci pri Ljutomeru.

## Pintarske pomočnike

(sodarske) sprime s prstov hranov, stanovanjom i perilom FRANC REPIČ sodar (pintar) Ljubljana, Trnovo.

## Ženski bicikl

skoro popolnoma novi se fal oda. Zvedi se v trgovini Osterc, Beltinci

## K odaji

že rableni Singer šivalni mašin, pripraven za čevlvara i krojače. Več se pozivedi pri KAVAŠ VINCE krojač, Od-ranci, p. Beltinci.

## Ka je „Mastelin“?

• Mastelin« je prašek za svinje po živinozdravniško preizkušnom recepti, sestavljeni iz aromatični zelišč, kakti Halmus, Eencian i dr. ka povzroča prebavo i tek.

• Mastelin« vsebuje bridko sol, povzročā čiščenje notranji organov.

• Mastelin« utrjuje organizem pri živini. Trditev, da bi se svinje od praška debelile, bi bila neutemeljena. Iстина je pa, da se tek pri debelenji dostakrat stavi tūdi pri najboljsoj hrani. Te je potrebno dodavati Mastelin. Ž njim se obūdi tek i dostakrat odstrani tūdi razne bolezni.

• Mastelin« stavi zavolo toga klanje pred pravim časom. Vsakomi je znano, da pri predčasnom klanji živine nega dobička nego zgūbiček.

• Mastelin« dobite v vsej trgovinaj na deželi za male peneze. Pakeci so po 3 i 6 Din. Kak se rabi, je napisano na pakeci. — Glavna zaloga: A. KOSEC, Maribor.

Podperajte i čtite  
„NOVINE!“

## Kajšteč rabite




za sebe za svojo redbino, za svoj dom, za poklon, najdete v najboksoj vrsti i za najfalejše ceniki s slikami, štero-ga lahko dobite

**ščišta brezplačno.**

V tom ceniki najdete vōre, zlatnino i srebrnino, jedilno orodje, žepne nože, škarje, šker, potrebščine za briti, glavnike, kefe, kūhinjske predmete, posode, itd. — Posebni oddelek je za odevko perilo, nogavice, rokavice, obūteo za moške, ženske, deco. — Nadale štōpi tkanine i oddeljenje za toaletne predmete. — Posebno oddeljenje za glasbene instrumente. — Zahtevajte te cenik brezplačno od svetovne izvozne hiše.

**H. SUTTNER, Ljubljana št. 945.**

## Svinski hrastovi hlevi

6 dobro ohranjeni, zdaj ešče stoječi so k odaji. Opita i ogleda se lahko v trej tjeodnaj pri FRANC DUNAJ, Cezanjevci pri Ljutomeru.

## CIGEO (OPEKA).

Naznanjamo cenj. občinstvu, da se dobi vsakovrstna opeka Križevske opekarne i Pucinske opekarne za letošnje leto po zelo znižani ceni in na ratno odplačilo. Naročila sprejmejo obe opekarni in tvrdka

### HARTNER

v MURSKI SOBOTI.

## VINO K ODAJI

belo i rdeče, cena 6 do 10 Din. Dobi se tūdi jabočnica i dobra Izabela pri ALOJZ ZAVRATNIK v Ljutomeru.

Vsakovrstne sirove in svinjske kože

**kupuje**

po najvišji dnevni ceni

**Franc Trautmann**  
Murska Sobota  
Cerkvena ulica 191.

## Kmečko posestvo


obstoječe iz 28 plūgov i to njiv, travnikov, sadonosnika, goric i gešče, stanovanjska i gospodarska poslopja novo zidana i s ciglom pokrita, vse fal k odaji zavolo družinski razmer. Poizvedite se pri

**ANTON ŠUTJA,**  
KAPELA, p. RADENCI.

## Posestvo k odaji


4 plūge v ednom falati poleg nikelko goric i gošče edno vōro daleč od Gornje Radgone, po niskoj ceni. Opita se pri

**Dr. HÖDL,**  
APAČE ob MURI





Vsa popravila pri vōraj zgotovi dobro i fal z garancijov VACLAV PLAČEK v Murski Soboti, gostilna g. Baca.

## So li to členki? ...


roke?



noge?


oči?


vūha?


nos?


zobje?


glava?


štēri Vam pozročajo bolečine, ali Vas pa mantra celo telo? Či Vas draži v grli, či čūtite mrzlotu y nogah, te je tūdi Vam dana prilika, da se prepričate, kak hitro Vam to nevolno odpravi staro, prilūbeno narodno sredstvo i kozmetikum, štēroga so že naši predniki rabili to je pravi, lepo dišeči „Elsafluid“. Či ste večkrat dūhovno ali telovno trūdni, prehlajeni, zamuknjeni če mate našast, i Vas večkrat obiščejo reumatične bolezni i občūtite pogosto slabost, se ognete tem nevolam s pomočjom ribanā, mazanja i pranja z Elsafluidom. N kelko kaplic pa moramo tūdi povziti! To hasni prebavljanji i odstrani želodčne tegobe.

V apotekah i drūgih trgovinah prosite Fel-lerov pravi Elsafluid v mali poskusni glažkecih po 6 din., v dvojni glažkecih po 9 din. ali pa v špeciālnoj kanticaj po 26 din. Či naročite naravnost po pošti, te stane z zaviljanjom i s poštov 9 mali (poskusni) ali 6 dvojni ali 2 špeciālnoj 62 din. Nasprotno pa 27 poskusni ali 18 dvojni 6 špeciālnoj kantic samo 139 din. Naslov napišite; Lekarnar

**EUGEN V. FELLER v Stubici**  
Donjoj Centrala 146. Hrvatska.